
MONTREAL – Réunion conjointe du Conseil d'administration de l'ICANN et de l'ASO
Mardi 5 novembre 2019 – 9h45 à 10h45 EDT
ICANN66 | Montréal, Canada

RON DA SILVA : Bonjour à tous. Je suis Ron Da Silva, du Conseil d'administration de l'ICANN. Une réunion conjointe entre le Conseil d'administration de l'ICANN et l'ASO, organisation de soutien à l'adressage.

Nous avons des membres de l'ASO et NRO autour de la table et plusieurs membres du Conseil d'administration de l'ICANN, ainsi que des participants dans la salle.

Donc on va faire un petit tour de table pour que chacun se-

Non, ce n'est pas nécessaire. On va commencer tout de suite, sans que chacun se présente. Donc nous avons quelques points de discussion, comme d'habitude qu'on vous a envoyés à l'avance. Donc deux questions.

Mais est-ce que mes collègues veulent me rappeler quelque chose ? J'ai oublié quelque chose ? Non ? C'est bon ? Merci, Akinori.

Alors premier point. Une discussion sur la révision du protocole d'accord ASO. Alors qui du NRO voulait intervenir ? Paul ? Paul ton micro est allumé ou John ? Ah ! Je ne te voyais pas.

Remarque : Le présent document est le résultat de la transcription d'un fichier audio à un fichier de texte. Dans son ensemble, la transcription est fidèle au fichier audio. Toutefois, dans certains cas il est possible qu'elle soit incomplète ou qu'il y ait des inexactitudes dues à la qualité du fichier audio, parfois inaudible ; il faut noter également que des corrections grammaticales y ont été incorporées pour améliorer la qualité du texte ainsi que pour faciliter sa compréhension. Cette transcription doit être considérée comme un supplément du fichier mais pas comme registre faisant autorité.

AXEL PAWLIK :

Je suis Axel Pawlik. Je vais intervenir brièvement.

Effectivement, nous avons analysé le protocole d'accord à la lumière de la révision. En fait, c'était plus de l'intendance, des changements minimes, et c'était déjà inclus dans la version précédente, pour la plupart, donc c'est très simple.

Et je suis heureux de voir que vous avez reçu des informations dessus. Donc ça va être signé à la fin de la semaine. Donc, étant donné que je quitte mon poste à la fin de semaine, ça va être le dernier protocole d'accord que j'ai signé.

RON DA SILVA :

Oui, merci de le mentionner. Effectivement. Très heureux de savoir que vous quittez vos fonctions au RIPE NCC ; parce que je suppose que vous faites quelque chose de plus intéressant, c'est pour ça que je dis que je suis très heureux. J'espère que c'est le cas en tout cas, sinon toutes mes condoléances.

Alors je vois qu'il y a un certain nombre d'informations par rapport au protocole d'accord. Donc j'attends avec impatience la finalisation de cela à la fin de la semaine.

Donc, s'agissant des révisions, je sais qu'il y a eu l'application d'un certain nombre de recommandations de la dernière révision de l'ASO. Donc je suppose qu'il y a un certain nombre de points sur lesquels vous souhaitez attirer notre attention cette semaine ; lesquels sont-ils ?

AXEL PAWLIK : Oui, nous avons passé en revue la liste des changements recommandés et les avons mis en œuvre. À la fin de la semaine, nous avons une réunion pour récapituler les choses, parce qu'il y a encore certains points à peaufiner. Mais c'est assez simple.

RON DA SILVA : Je pense qu'il y a des changements spécifiques aux statuts constitutifs, associés au changement provenant de la révision ASO. Et nous sommes tout à fait à la disposition de l'organisation pour travailler avec vous afin de permettre la mise en œuvre de ces changements dans les statuts constitutifs.

AKINORI MAEMURA : Oui, j'aimerais savoir quelle est l'opinion de l'organisation ICANN par rapport à cela. Mais, de mon point de vue, on a besoin de changements dans les statuts constitutifs pour introduire les changements émanant du protocole d'accord de l'ASO. Donc c'est en cours. Et ça va être fait en même temps que d'autres changements qui vont intervenir par la suite.

RON DA SILVA : Bien. Voilà donc les deux points que j'avais à l'ordre du jour. On est déjà épuisé ? On a tout fini là ? Ça y est ?

Cherine, oui ? Vous vouliez ajouter quelque chose ?

CHERINE CHALABY : Oui, si on peut revenir à la diapo précédente, s'il vous plait.

Alors, la dernière fois qu'on s'est réuni, vous étiez en train de faire la révision de l'ASO. Il y avait une discussion sur le fait d'améliorer la manière dont vous, vous interagissez avec l'ICANN. D'une manière générale, où en sommes-nous et quels sont les changements que vous proposez ? Est-ce que vous pourriez nous donner des nouveautés, des informations là-dessus ?

JOHN CURRAN :

En fait, il y a deux activités qui ont découlé de la dernière révision organisationnelle.

La première, c'est qu'on essaie de voir comment est-ce qu'on peut avoir un engagement officiel vis-à-vis de l'ICANN, ce qui inclut le fait de savoir quel nom on utilise dans notre travail avec l'ICANN.

Et on a beaucoup de documents où on voit apparaître ASO/NRO ensemble ; sur cette diapo, par exemple.

Donc dans les statuts constitutifs, il est dit que la NRO doit remplir les rôles et responsabilités de l'ASO. Donc c'est assez clair. Mais le conseil de la NRO, c'est le conseil de l'ASO. Et c'est particulièrement intéressant. Donc la NRO-NC devient ASO-AC.

Et on essaie, dans la mesure du possible, de simplifier la terminologie qu'on utilise. Mais il y a beaucoup de références à l'ASO pour ce faire, parce que, à chaque fois qu'il est question de SO dans les statuts constitutifs, ça fait indirectement référence aussi à l'ASO.

Donc si on utilise le nom NRO, on ne serait pas clairement une SO,

organisation de soutien. On pourrait l'être, mais alors il faudrait qu'il y ait référence à l'ASO. Donc on essaie de voir quel nom utiliser et quelle référence modifierait ce résultat.

Donc on n'a pas encore de conclusions, de décision là-dessus. Il faut qu'on voie encore quelles sont les implications. Par exemple, la rédaction dans les statuts constitutifs par rapport aux organisations de soutien, ça ne s'applique pas clairement à l'ASO ou NRO, quel que soit le terme qu'on utilise. Mais d'un autre côté, sous le terme organisation de soutien, il faut avant de changer le nom, il faut voir quelles sont les références qui sont faites. Et ça prend du temps, tout ça.

RON DA SILVA :

Oui John, mais il y a aussi le problème de l'engagement de l'ASO dans les activités au sens plus large de la communauté et dans l'espace ICANN. Et il y a eu certains problèmes soulevés auparavant par rapport à la manière dont l'ASO pourrait les traiter. Et je pense que Cherine a posé plus une question qui allait dans ce sens-là.

JOHN CURRAN :

Dans les consultations qu'on a faites dans les régions jusqu'à présent, la communauté a exprimé un soutien vis-à-vis de la relation avec l'ICANN, c'est-à-dire maintenir sa relation avec l'ICANN. Donc rendre plus claire cette relation avec l'ICANN. Il s'agit là de bons principes. On n'envisage pas de changement significatif par rapport à cette relation. Mais on aimerait avoir un document qui nous permettrait de savoir clairement quels sont les termes qui s'appliquent et quels sont ceux qui

œuvre pour inclure le plan opérationnel et le plan financier », d'accord ?

De plus, l'un des cinq objectifs de ce plan stratégique, c'est le deuxième qui figure ici sur la diapo, qui dit qu'on doit améliorer les aspects de notre modèle multipartite. On ne dit pas qu'on veut changer le modèle ; on dit qu'on veut améliorer certains aspects de ce modèle pour qu'il soit plus efficace. Et d'une certaine manière, c'était l'engagement qu'on a pris lors de la transition du rôle des fonctions de l'IANA. On doit continuer à soutenir et étayer notre modèle multipartite.

Donc d'ici la fin de l'année, d'ici le mois de décembre, nous aurons entre les mains, en tant que communauté, trois plans : le plan stratégique que le Conseil d'administration a adopté ; le plan de mise en œuvre qu'on appelle plan opérationnel et financier, que l'organisation ICANN développe en tant que communauté ; et un plan de travail visant à améliorer l'efficacité de notre modèle multipartite, auquel Brian Cute est à la tête pour l'instant.

Et en l'état actuel des choses, il s'agit d'un plan qui identifie un certain nombre de problèmes et identifie certaines approches proposées pour parvenir à une solution dans le cadre de l'exécution du plan stratégique quinquennal.

Et nous allons soumettre commentaire public. Donc selon les statuts constitutifs, ce plan entre en vigueur le 1er juillet 2020, parce que l'ancien plan stratégique vient à échéance. Donc la question est de savoir à quoi servent tous ces plans, et qui est responsable de la mise en œuvre de ces plans, et est-ce qu'on a besoin de préparer la communauté pour s'assurer que la mise en œuvre de ces plans est

effective et réussie ?

Donc on a commencé à initier un dialogue avec toutes les parties prenantes de la communauté. Et vous nous avez tous donnés, de manière individuelle, au sein de vos unités constitutives, certaines idées et vous avez fait certains commentaires. Donc on les a tous réunis ces commentaires et, aujourd'hui, on les réunit tous ces commentaires, et on revient vers vous pour vous dire est-ce que ça a du sens ou pas.

Donc on veut s'assurer qu'on est prêt à mettre en œuvre ces plans, et je vous demanderai de revenir à la diapo précédente s'il vous plait. Et donc qui est responsable de qui, et pour quelles questions.

Donc la communauté, non pas le Conseil d'administration, mais la communauté a défini cinq actions que le Conseil d'administration devrait mettre en œuvre. Le plan stratégique dit que nous devrions adopter une nouvelle vision et se faire chef de file d'un rôle et d'un Internet mondial interopérable ouvert pour le monde des identificateurs uniques. Donc d'abord, il faut être d'accord sur cette vision. Ensuite, il faut s'aligner sur ces cinq objectifs stratégiques. Vous ne pouvez pas faire les choses de votre côté et ne pas vous aligner sur ces cinq objectifs stratégiques.

Et vous avez dit, et je ne vous dis pas vous en particulier, votre groupe, mais d'une manière générale, la communauté a dit il faut que tout le monde participe pour assurer la mise en œuvre réussie de ce plan stratégique.

Et ici à Montréal, on s'est réuni avec toutes les unités constitutives.

Ensuite vous avez dit bon, quand on va commencer à mettre en œuvre ce plan, vous avez la responsabilité de superviser toute cette mise en œuvre. Et enfin, vous avez dit que le nouveau plan stratégique doit être un document vivant et il ne doit pas être jeté dans un placard et oublié dans un placard.

Et si vous permettez que je revienne sur une diapo précédente pour rappeler à tout le monde les cinq objectifs, oui c'est ça.

Donc dans le plan, il y a cinq choses. D'abord, un aspect sur la sécurité. On dit qu'il faut renforcer la sécurité du système des noms de domaine et du système de serveurs racines du DNS. Il faut améliorer le modèle de gouvernance. On doit faire évoluer le système des identificateurs uniques en coopération avec les parties pertinentes et partenaires pertinents. Également une question touchant à la géopolitique et aux finances.

Donc voilà les cinq choses qui sont raisonnables. Mais je vous lance un défi. Je suis sûr que d'ici une semaine chacun d'entre vous aura oublié ces cinq objectifs ; parce que si maintenant je vous pose la question, est-ce que vous vous souvenez de l'un des cinq ou six objectifs actuels du plan stratégique actuel, je suis sûr que vous ne vous en souvenez pas. Vous vous en souvenez ? Vous êtes peut-être le seul.

JOHN CURRAN :

D'ailleurs vous avez changé notre objectif, parce que c'était l'objectif numéro deux, c'était le système des identificateurs uniques et maintenant il est passé au numéro trois.

CHERINE CHALABY : Oui, mais il n'y a pas d'ordre d'importance.

JOHN CURRAN : Oui, on a fait un commentaire sur le plan stratégique et sur le budget. Et ces commentaires ont été incorporés. Et donc on a fait un suivi sur ces identificateurs uniques parce que c'est un domaine où on a interagi ensemble, moins sur les autres points parce que sur les autres, par exemple, la communauté de l'ICANN et une partie importante de la communauté de l'ICANN s'engagent à travailler dans l'élaboration de politiques par rapport aux noms, mais par rapport aux numéros, une grande partie de la communauté ne s'engage pas.

Donc il y a différents aspects des objectifs stratégiques qui s'appliquent de manière différente par rapport au groupe des identificateurs et à ses protocoles.

CHERINE CHALABY : Oui, il n'y a pas d'ordre, je vous rappelle, sur cette liste. Donc si vous voulez, on peut changer l'ordre.

Merci de commentaires ; je suis ravi de votre réponse. Alors on va avancer rapidement à la diapo suivante pour passer ensuite à la discussion.

Oui diapo suivante s'il vous plait. Merci. Oui, attendez.

Donc je vous parlais de ce que la communauté a suggéré au Conseil

d'administration comme action. Vous voyez ici les actions suggérées, vous dites pour mettre en œuvre tous ces plans, on a besoin d'un gestionnaire de mise en œuvre. Et vous dites que l'organisation ICANN devrait s'assurer de la mise en œuvre et donc désigner un gestionnaire. Et donc il faut développer, élaborer des plans détaillés, etc.

L'un des objectifs, c'est de soutenir et renforcer la capacité financière de l'ICANN. Pour ce faire, il faut resserrer un petit peu les dépenses opérationnelles pour assurer une durabilité à long terme. Et il faut travailler avec les partenaires pour atteindre les objectifs communs tels que les identificateurs uniques, etc.

Cinquièmement, fournir les ressources pour anticiper toute modification réglementaire ou autre. Vous savez qu'on est occupé maintenant avec le RGPD et ça requiert beaucoup d'énergie, de temps et d'effort de notre part. Donc il faut pouvoir anticiper tout ce genre de changement. Cinquièmement, le budget annuel doit être en conformité avec le plan opérationnel.

Et le sixième point est important, c'est un nouveau point. La communauté a dit on veut que l'organisation ICANN nous donne un rapport de progrès régulièrement, à mesure que ce plan est mis en œuvre. Donc je pose la question. Comment est-ce que l'on peut s'engager avec les partenaires sur cette question des identificateurs uniques sachant qu'on a besoin d'élaborer un rapport de progrès ?

Donc voilà les suggestions qui ont été faites à l'organisation de l'ICANN.

Et diapo suivante les suggestions que vous, vous soumettez à vous-

même ; ça n'est pas le Conseil d'administration qui vous le dit, c'est vous-même à vous-même.

Vous nous avez dit que vous voulez nous assurer que la communauté comprenne la nouvelle vision et les objectifs stratégiques. Il n'est donc pas suffisant d'avoir seulement un document, il faut montrer l'exemple. Il faut que les SO et AC alignent leur travail avec ces objectifs stratégiques.

Vous l'avez dit, tous les objectifs ne s'appliquent pas à tous. Par exemple, dans votre cas, il s'agit des identificateurs uniques. Il faut donc travailler ensemble pour atteindre cet objectif.

Ensuite, nous devons essayer de nous engager dans la réussite de l'exécution du plan qui doit être développé pour donc encore une fois améliorer notre modèle multipartite.

Ensuite, nous avons parlé des tendances courantes, des tendances actuelles, parce que nous voulions que le Conseil trouve des mécanismes pour pouvoir participer dans la révision du plan de façon régulière, mais il faut qu'on soit aussi courants, disons, avec ce qui se passe sur le marché. Nous devons aussi être donc plus productifs lorsqu'il s'agit de l'augmentation du nombre de volontaires qui font le travail et qui rédigent les recommandations, les politiques, les avis, etc., et nous devons fonctionner avec donc des ressources limitées.

Donc voilà les avis que vous avez émis pour vous-même et pour le Conseil d'administration. Maintenant, je veux ouvrir le micro à la conversation.

La première question est celle-ci. Est-ce que tout cela est logique ? Doit-on rajouter des choses ? Est-ce que vous êtes d'accord ou pas ? Que suggérez-vous par exemple sur comment la communauté va agir sur ces cinq thèmes ? Par exemple, sur l'alignement du travail avec les objectifs stratégiques, nous avons déjà indiqué, nous avons donné des instructions à tous nos comités du Conseil, nous avons cinq ou six comités qui travaillent là-dessus, nous leur avons dit que tout ce qu'ils font doit être aligné avec ces objectifs stratégiques.

On nous a aussi demandé d'engager la communauté sur ces discussions, et de façon régulière. Bien sûr, il nous reste beaucoup de travail pour être complètement prêts nous-mêmes. Est-ce que tout cela donc est logique ? Comment pouvons-nous demander que tout le monde puisse participer et faire partie donc de ce plan stratégique ?

Je vais m'en arrêter là, et je vais ouvrir la discussion.

JOHN CURRAN :

Lorsqu'il s'agit du plan quinquennal stratégique de l'ICANN, on a tant discuté avec les RIR et nos communautés. Il n'y a rien qui pourrait impacter notre relation parce que nous avons quand même une bonne relation. Donc à mon avis, il n'y a pas d'opinion sur les RIR sur les côtés négatifs ou positifs. Je ne vois donc aucune préoccupation. Je pense que l'ICANN peut commencer à travailler sur cette vision.

Nous avons nous-mêmes travaillé pour avoir une relation plus nette avec l'ICANN. Nous pensons que le travail du plan stratégique ne va pas forcément changer les choses que nous faisons ensemble parce que

nous faisons déjà un travail très réussi. Nous travaillons de façon très efficace avec le bureau du CTO sur les initiatives les plus importantes, sur l'espace des identifiants. Et nous allons continuer à travailler là-dessus, peut-être même avec un ICANN qui sera plus efficace.

TRIPTI SINHA :

Si nous revenons vers la diapo qui notait donc les cinq objectifs, s'il vous plaît.

Vous parliez de la position numéro trois. Cela ne décrit pas l'importance de l'ordre des déclarations. L'ICANN, bien sûr, le cœur du travail de l'ICANN concerne les systèmes des identifiants uniques. C'est pour ça qu'on est là. Je voulais vraiment insister là-dessus.

JOHN CURRAN :

Oui, il ne s'agit pas de l'ordre ou du moins de la liste des sujets sur l'écran ; la focalisation de l'ICANN sur le système de nom de domaine est totalement naturelle.

Nous participons toujours à l'ICANN du côté des numéros, et nous participons en tant que partie qui utilise des services PTI. Et en tant qu'organisation de soutien, nous avons des groupes de travail intercommunautaires, lorsqu'ils sont pertinents. Nous essayons d'habiliter la communauté dans ce sens.

Et lorsqu'il s'agit des protocoles, nous avons une empreinte un peu plus petite, lorsqu'il s'agit de la relation avec l'ICANN. Nous ne pensons pas du moins, nous reconnaissons que l'ICANN a beaucoup de travail à faire

lorsqu'il s'agit du DNS et nous ne voulons pas perturber ce travail.

Notre communauté a renouvelé le fait avec nous qu'ils veulent continuer à maintenir cette relation avec l'ICANN.

RON DA SILVA : Y a-t-il d'autres points de discussion sur ce sujet ?

AFTAB SIDDIQUI : Je voudrais passer à une autre diapositive.

RON DA SILVA : Je vais lui demander s'il y a autre chose, du moins des mises à jour qui doivent être faites par rapport à ces informations tout d'abord. En attendant, peut-on passer à la diapositive qui démontre les mises à jour de l'ASO ?

AFTAB SIDDIQUI : Je suis président ASO AC. Nous avons aussi Kevin Blumberg qui est là. Je vais demander que les membres se lèvent, ASO AC, qu'ils se lèvent pour nous montrer un peu qui ils sont. Merci.

Sur la scène, nous avons des représentants. Nous avons aussi Jorge qui est dans la salle ; donc Brajesh est là. Et Jorge est dans la salle. Nourani est là aussi. Louie Lee est là, et nous avons aussi Esteban.

C'est inhabituel d'avoir autant de membres pour les SO/AC durant la réunion. Souvent, nous voyons tous ces endroits, toutes ces personnes

durant le forum communautaire.

Donc là, il s'agit d'une coïncidence ; tout le monde est là. Si vous voulez parler avec certains de nos membres puisque nous sommes là, c'est donc pour vous la possibilité de venir discuter avec nous. C'est juste une actualisation des politiques. Je ne vais pas prendre beaucoup de temps, je voulais juste démontrer à la communauté que nous travaillons dur dans nos communautés et que nous participons au sein de nos communautés une fois de plus.

Il ne s'agit pas d'une nouvelle pour personne. Nous avons 15 membres, trois de chaque région.

Prochaine diapo s'il vous plait.

Voilà donc les noms. Nous n'en sommes pas encore à la fin de l'année. Donc vous verrez peut-être des changements d'ici la fin de l'année, de nos membres. Voilà donc la liste que nous avons jusqu'au mois décembre 2019.

Voilà donc. Un de nos rôles est de se préoccuper de l'élaboration de politiques mondiales. Nous avons donc une équipe de cinq membres de chaque RIR, et cette équipe s'appelle PPFT. Nous avons des personnes sur le terrain pour nous aider lorsque des élaborations de politiques mondiales se font.

Un autre rôle quand il s'agit des statuts de l'ICANN, conformément aux statuts de l'ICANN, nous devons nommer une personne au comité NomCom. Et nous le faisons chaque année. Nous avons nommé Pankag Chaturvedi pour l'année 2020. Il vient de la région Asie-Pacifique.

Prochaine diapo s'il vous plait.

Voilà donc les mises à jour de chaque RIR. Je vais passer cela en revue très rapidement.

Donc durant les six derniers mois, nous avons eu cinq réunions dans chaque RIR ; nous avons RIPE 79, APNIC 48, AFRINIC 30, LACNIC 32 et ARIN 44 qui s'est terminée la semaine dernière à Austin au Texas.

Prochaine diapo s'il vous plait.

Je ne vais pas vous parler de chaque politique. Cette diapo sera téléchargée sur le site ASO, donc vous pourrez obtenir les informations sur le site. Nous le faisons à la fin de chaque présentation de chaque réunion.

Donc si vous pouvez passer à la prochaine diapositive, s'il vous plait, et vous pouvez continuer d'ailleurs. Comme vous voyez, il y a énormément de politiques qui sont en cours. Certaines de ces politiques ont été mises en œuvre, certaines sont en phase d'élaboration ; cela pour vous montrer que notre communauté est très active dans chaque RIR. Et si vous voyez la liste des politiques, vous voyez que nous ne parlons pas seulement que des IPv4 ou IPv6, parce que certaines personnes se sont plaintes, nous parlons en fait de beaucoup d'autres choses. Nous allons dans la bonne direction, les discussions sont très actives.

Prochaine diapo, s'il vous plait ; ensuite. Encore. Allez jusqu'à la dernière diapo, s'il vous plait. Alors voilà.

Voilà donc une invitation pour vous, pour chacun d'entre vous, voilà donc sur l'écran les six prochaines réunions- non les cinq prochaines réunions pour les prochains six mois.

Il y a donc AFRINIC 31 qui aura lieu en Angola du 2 au 6 septembre 2019. Le reste de ces réunions auront lieu en 2020. Vous avez APNIC en Australie, RIPE à Berlin, LACNIC en Colombie et ARIN à Louisville au Kentucky.

Prochaine diapo, s'il vous plait.

Je voudrais donc vous donner une petite mise à jour sur la révision ASO. Voilà donc les deux recommandations que nous avons mises en œuvre, il y a très peu de temps. Quand il s'agit de ces recommandations, elles ont été suggérées. Les recommandations disent que les réunions soient ouvertes. Nous avons commencé avec une réunion face à face et nous avons commencé avec cela l'année dernière.

Il y avait des problèmes de logistique. Donc ça a pris un peu de temps, mais maintenant ces réunions sont ouvertes. Toute personne peut venir en tant qu'observateur tous les mois, nous avons une réunion. Le calendrier est sur notre site Web. Nous avons aussi un lien zoom, ainsi vous pouvez rejoindre les réunions en tant qu'observateur. Nous avons aussi décidé il y a un mois que tout cela fonctionnait très bien. Donc maintenant, nous allons pouvoir actualiser la chose et vous dire que toutes ces réunions sont donc ouvertes.

Après la révision aussi, sachez que notre liste de contacts est fermée ; nous avons dû faire face à certains problèmes de logistique. Mais je dois

vous dire que durant les quatre mois derniers, cette liste est donc ouverte. Vous pouvez rejoindre cette liste. Et donc, encore une fois, tous ces détails ont été actualisés sur le site Web de l'ASO.

Toutes les autres recommandations et leur statut sont sur le site NRO. Vous pouvez donc y aller et les lire. La plupart de ces recommandations ont été mises en œuvre. Il n'en reste que quelques-unes qui sont en cours, ou du moins qui sont dans le processus d'élaboration. Je pense que d'ici la prochaine réunion, nous pourrons vous donner des détails plus approfondis.

Si vous avez des questions sur cela, je serais heureux d'y répondre.

RON DA SILVA : Je ne vois personne qui veuille poser des questions. Merci de cette mise à jour. Je pense que quelqu'un d'autre a quelque chose à dire.

KAVEH RANJBAR : Oui, oui, ce sera donc la dernière réunion d'Axel. Oui, en fait je sais qu'il a été là pendant plus de 10 ans. Donc je lui souhaite tout ce qu'il y a de mieux.

CHRIS DISSPAIN : Oui merci, Kaveh. Oui, cela fait 19 ans que je suis là, et Axel était déjà là quand je suis arrivé. Et il est là depuis le début et nous conseille. Il a été là lorsque nous avons formé l'ASO. Nous sommes passés à travers les problèmes de la transition. Il a toujours été là. Donc je voulais seulement dire que ce n'est pas seulement le PDG de RIPE qui se retire,

c'est la fin d'une ère. C'est la fin d'une période incroyable, et je voulais donc remercier Axel pour tout le travail qu'il a fait. Merci.

AXEL PAWLIK :

Oui, il était très bon la plupart du temps de travailler avec vous, comme je l'ai dit il y a quelques semaines. Je me retire du poste, mais je serai là, vous allez me revoir.

MAARTEN BOTTERMAN :

Oui merci Axel pour le bon travail, je suis sûr que nous allons vous revoir très très vite dans beaucoup de réunions et dans beaucoup d'autres endroits.

CHERINE CHALABY :

Il y a trois ans, lorsque le Conseil d'administration voulait s'adresser plus précisément à la communauté technique, il voulait obtenir une meilleure relation avec eux, nous avons invité Axel à nous faire une présentation. Vous vous souvenez Axel ?

Donc le premier membre des RIR qui est venu faire une présentation au Conseil d'administration directement, c'était Axel. On était où, Axel ? On était à Bruxelles ; oui on était à Bruxelles.

Il est donc venu et nous a fait une présentation. Il nous a donné des informations sur son travail, sur le travail des RIR, sur les questions, sur les inquiétudes des RIR. Et depuis, notre relation s'est accrue et nous avons de plus en plus participé les uns et les autres. Il n'est pas le seul qui se retire d'ailleurs ; moi je me retire aussi cette semaine. Nous avons

quelque chose en commun. Donc je voulais vous remercier pour tout ce que vous avez fait.

RON DA SILVA :

Je n'ai rien à rajouter. Amusez-vous, peu importe ce que vous faites dans l'avenir. Amusez-vous bien.

Y a-t-il d'autres questions ? Sinon, nous pouvons donc ajourner la séance. Peut-être pas. Louie ? Vous avez une question.

LOUIE LEE :

Oui, je voulais faire une petite invitation pour la séance que nous avons à 13 h 30 cet après-midi. Nous parlerons du travail pour les RIR, des RIR ; si des personnes veulent venir nous rejoindre et nous saluer, eh bien venez, venez voir.

RON DA SILVA :

Oui merci, Louie. Passez une bonne journée. Merci. Nous ajournons la séance.

[FIN DE LA TRANSCRIPTION]